

Article

Taux de mortalité chez les enfants et les adolescents vivant dans l'Inuit Nunangat, 1994 à 2008

par Lisa N. Oliver, Paul A. Peters et Dafna E. Kohen

Juillet 2012



Taux de mortalité chez les enfants et les adolescents vivant dans l'Inuit Nunangat, 1994 à 2008

par Lisa N. Oliver, Paul A. Peters et Dafna E. Kohen

Résumé

Contexte

Comme les renseignements sur l'identité inuite ne sont pas recueillis par les bureaux de l'état civil de chaque province et territoire, il n'est pas possible de calculer des taux de mortalité spécifiques pour les Inuits. Toutefois, au Canada, les Inuits sont concentrés géographiquement – 78 % d'entre eux vivent dans l'Inuit Nunangat, et 82 % de la population de la région s'identifie comme étant Inuit. Une approche géographique, bien qu'elle comporte des limites, peut servir au calcul des taux de mortalité pour la population de cette région.

Données et méthodes

La Base de données de la statistique de l'état civil (1994 à 2008) et des estimations démographiques ont été utilisées pour calculer les taux de mortalité normalisés selon l'âge (TMNA) pour les intervalles de cinq ans autour des années de recensement 1996 et 2006. Les taux de mortalité ont été calculés pour les 1 à 19 ans vivant dans l'Inuit Nunangat et ceux vivant dans le reste du Canada.

Résultats

De 2004 à 2008, le TMNA chez les jeunes de 1 à 19 ans dans l'Inuit Nunangat était de 188,0 décès pour 100 000 années-personnes à risque, soit cinq fois le taux (35,3) observé ailleurs au Canada. L'écart n'avait pas diminué au cours de la décennie précédente. Dans l'Inuit Nunangat, les traumatismes étaient à l'origine de 64 % des décès d'enfants et d'adolescents, comparativement à 36 % pour le reste du Canada.

Interprétation

La persistance des taux de mortalité élevés chez les enfants et les adolescents vivant dans l'Inuit Nunangat comparativement au reste du Canada est un facteur important dont il faut tenir compte pour comprendre l'état de santé et la situation socioéconomique des résidents de cette région.

Mots-clés

Autochtones, taux de mortalité normalisés selon l'âge, santé de l'enfant, taux de décès, suicide, statistique de l'état civil, blessures et traumatismes.

Auteurs

Lisa N. Oliver (lisa.oliver@statcan.gc.ca) travaille au Centre de données de recherche, Simon Fraser University. Paul A. Peters (1-613-951-0616; paul.a.peters@statcan.gc.ca) et Dafna E. Kohen (1-613-951-3346; dafna.kohen@statcan.gc.ca) travaillent à la Division de l'analyse de la santé à Statistique Canada, Ottawa (Ontario) K1A 0T6.

De nombreuses études récentes ont eu pour sujet l'espérance de vie, la mortalité, l'hospitalisation et d'autres indicateurs de la santé dans les quatre régions de l'Inuit Nunangat faisant l'objet d'une revendication territoriale¹⁻⁵. L'espérance de vie à la naissance des résidents de ces régions est de 6 à 11 ans plus courte que celle des habitants du reste du Canada^{3,5}, et le taux de mortalité infantile y est plus élevé^{5,6}. Jusqu'à présent, les taux de mortalité des enfants et des jeunes qui résident dans l'Inuit Nunangat n'ont pas été calculés.

Comme les renseignements sur l'identité inuite ne sont pas recueillis par les bureaux de l'état civil de chaque province et territoire, il n'est pas possible de calculer des taux de mortalité spécifiques pour les Inuits. Toutefois, au Canada, les Inuits sont concentrés géographiquement – 78 % d'entre eux vivent dans l'Inuit Nunangat, et 82 % de la population de la région s'identifie comme étant Inuit (tableau 1). Une approche géographique, bien qu'elle comporte des limites, peut servir au calcul des taux de mortalité pour la population de cette région.

Inuit Nunangat est un terme inuktitut qui signifie « patrie des Inuits », un territoire qui couvre plus du tiers de la masse terrestre du Canada et qui

s'étend du nord du Labrador aux Territoires du Nord-Ouest. Il comprend les quatre régions faisant l'objet d'une revendication territoriale par les Inuits, à savoir le Nunatsiavut (côte nord du Labrador), le Nunavik (Nord-du-Québec), le territoire du Nunavut et la région désignée des Inuvialuit (Territoires du Nord-Ouest et Yukon).

La population de l'Inuit Nunangat est jeune et croît rapidement. De 1996 à 2006, la population de la région a augmenté de 14 %, alors que la population du reste du Canada a augmenté de 8 % (tableau 1). Le principal déterminant de cette augmentation dans l'Inuit Nunangat a été le taux élevé de croissance de la population inuite, soit de 18 %. Par conséquent, la structure par âge de la

Taux de mortalité chez les enfants et les adolescents vivant dans l'Inuit Nunangat, 1994 à 2008 • Travaux de recherche

Tableau 1
Population totale, non autochtone et inuite, selon la région de résidence, Canada, 2006

	Hors de l'Inuit Nunangat	Inuit Nunangat	Sous-régions inuites			
			Région désignée des Inuvialuit	Nunavut	Nunavik	Nunatsiavut
Population totale	30 071 225	48 015	5 705	29 325	10 570	2 415
% âgé de 1 à 19 ans	24	42	34	43	45	36
Variation en % depuis 1996	8	14	-2	19	21	-14
Non autochtone	30 060 225	7 065	1 520	4 410	920	215
% de la population totale	96	15	26	15	9	9
% âgé de 1 à 19 ans	23	15	18	16	11	12
Variation en % depuis 1996	8	4	-4	11	-2	-28
Inuite	11 000	39 475	3 115	24 635	9 565	2 160
% d'identité Inuite	0	82	54	84	89	89
% âgé de 1 à 19 ans	39	47	40	47	48	39
Variation en % depuis 1996	62	18	-3	20	25	3

Source : Recensement de la population, 2006.

population inuite est déplacée vers des âges beaucoup plus jeunes que celle de la plupart des autres populations au Canada⁷. En 2006, 42 % de la population de l'Inuit Nunangat était âgée de 1 à 19 ans, comparativement à 24 % de la population vivant ailleurs au Canada.

L'objectif de la présente étude est d'examiner les différences⁸ de mortalité entre les jeunes de 1 à 19 ans vivant dans l'Inuit Nunangat et ceux résidant dans le reste du Canada durant la période allant de 1994 à 2008. Les taux de mortalité sont calculés par cause de décès.

Méthodes

Une approche géographique a été adoptée pour estimer les taux de mortalité chez les enfants et les adolescents de l'Inuit Nunangat et du reste du Canada. Une méthode semblable a été utilisée pour examiner l'espérance de vie, la mortalité, l'hospitalisation, l'incidence du cancer et la criminalité dans cette région^{1,5,9}. Les décès d'enfants de moins d'un an, qui sont considérés comme représentant la mortalité infantile, ne sont pas inclus dans la présente analyse.

Une grande majorité (92 %) de la population de l'Inuit Nunangat âgée de 1 à 19 ans s'est identifiée comme étant Inuit au Recensement de 2006 (données non présentées). Le Nunavik et le Nunatsiavut

affichent les pourcentages les plus élevés de personnes s'étant déclarées d'identité inuite, soit 96 %; dans la région désignée des Inuvialuit, 65 % de la population de 1 à 19 ans a déclaré être d'identité inuite.

Chaque enregistrement de décès de la Base de données sur les décès de la statistique de l'état civil contient le sexe, l'âge et le lieu habituel de résidence de la personne décédée (subdivision de recensement – SDR). Une seule cause initiale du décès est enregistrée, conformément à la Classification internationale des maladies, 9^e révision (1994 à 1999) ou 10^e révision (2000 et années suivantes) (CIM-9 et CIM-10).

Les analyses de la présente étude sont fondées sur les enregistrements de personnes âgées de 1 à 19 ans au moment de leur décès. Sont exclus les décès des non-résidents du Canada, les décès des résidents du Canada dont la province ou le territoire de résidence est inconnu, et les décès pour lesquels l'enregistrement ne contient pas de renseignements sur l'âge ou le sexe de la personne décédée. L'approche suivie pour l'analyse requiert que les enregistrements de décès contiennent des identificateurs géographiques. Pour la région désignée des Inuvialuit et le Nunatsiavut, le code de SDR complet était nécessaire; pour le Nunavik, le code de SDR ou le code de division de recensement (DR) était

nécessaire, et pour le Nunavut, seul le code de territoire était requis.

Les causes initiales de décès, fondées sur les codes de la CIM-9 ou de la CIM-10, ont été regroupées conformément à la classification de la charge de morbidité globale (GBD, pour *Global Burden of Disease*)¹⁰. Le cadre de la GBD diffère de celui des chapitres de la CIM, dans lesquels les maladies sont classées en fonction des systèmes et appareils de l'organisme. Selon la classification GBD, les décès se répartissent en trois grands groupes : I – Affections transmissibles, maternelles, périnatales et nutritionnelles; II – Affections non transmissibles; III – Traumatismes. Les groupes I et II sont subdivisés en maladies ou affections particulières. Le groupe III est subdivisé en traumatismes non intentionnels et intentionnels, qui sont ensuite classés par type. Comme les traumatismes auto-infligés (suicides) représentaient la quasi-totalité des traumatismes intentionnels dans la présente étude, pour des raisons de confidentialité, les homicides n'ont pas pu être présentés séparément. D'autres renseignements sur la classification GBD, les codes de la CIM-9 et de la CIM-10, et l'utilisation de la GBD dans l'Inuit Nunangat peuvent être consultés ailleurs^{10,11}.

Des estimations de population sur petits domaines ont été utilisées pour fournir des chiffres détaillés pour le groupe des 1 à 19 ans dans chaque SDR de l'Inuit Nunangat pour la période allant de 1996 à 2006¹². Ces estimations sont plus exactes que celles calculées d'après les données du recensement. Les estimations démographiques les plus approchantes disponibles ont servi de données de substitution. Les années-personnes à risque ont été calculées en agrégeant les cinq années entourant chaque année de recensement (1996 et 2006).

Les taux de mortalité normalisés selon l'âge (TMNA) (décès pour 100 000 années-personnes à risque) ont été calculés par la méthode de Chiang¹³ pour les intervalles de cinq ans autour des années de recensement 1996 et 2006 (pour 1994 à 1998 et pour 2004 à 2008) afin d'obtenir les chiffres minimaux

Tableau 2**Taux de mortalité normalisés selon l'âge (TMNA) pour 100 000 années-personnes à risque, selon le sexe, population de 1 à 19 ans, Canada[†], Inuit Nunangat et sous-régions inuites, 1994 à 1998 et 2004 à 2008**

Sexe/année	Canada			Inuit Nunangat			Nunavut			Nunavik			Nunatsiavut		
	Intervalle de confiance à 95 %			Intervalle de confiance à 95 %			Intervalle de confiance à 95 %			Intervalle de confiance à 95 %			Intervalle de confiance à 95 %		
	TMNA	de	à	TMNA	de	à	TMNA	de	à	TMNA	de	à	TMNA	de	à
Les deux sexes															
1994 à 1998	44,7	44,0	45,4	210,1	182,6	241,7	211,2	176,3	252,9	262,4	200,1	344,1	248,7	147,2	420,1
2004 à 2008	35,3	34,7	35,9	188,0	163,9	215,7	152,5	125,3	185,6	307,8	245,3	386,3	269,1	177,9	407,0
Garçons															
1994 à 1998	53,2	52,2	54,2	258,2	215,9	308,8	233,7	183,4	297,7	377,1	274,0	519,1	324,0	168,5	623,0
2004 à 2008	41,7	40,7	42,6	244,5	206,6	289,5	210,4	166,7	265,7	366,9	274,6	490,3	348,8	209,0	582,1
Filles															
1994 à 1998	35,7	34,9	36,6	161,2	128,6	202,0	188,2	143,7	246,6	146,4	87,8	244,0	173,9	72,3	418,8
2004 à 2008	28,6	27,8	29,4	129,5	102,2	164,2	91,8	63,7	132,3	247,1	171,5	356,1	187,2	92,1	380,5

[†] résidents de l'Inuit Nunangat non compris

Nota : Comme les nombres de décès étaient faibles, les taux n'ont pas été calculés pour la région désignée des Inuvialuit.

Source : Estimations démographiques personnalisées, Division de la démographie, Base de données de la statistique de l'état civil.

nécessaires pour calculer les taux. Le nombre total de décès dans chaque intervalle de cinq ans a été divisé par le nombre d'années-personnes à risque. Les taux de mortalité ont été normalisés selon l'âge en prenant pour référence la structure par âge de la population de 2001 de l'Inuit Nunangat. Les intervalles de confiance à 95 % ont été calculés par la méthode de Spiegelman¹⁴. Les taux ont également été calculés pour chacune des quatre régions de l'Inuit Nunangat. Les rapports de taux ont été calculés afin de comparer l'Inuit Nunangat au reste du Canada.

Résultats

Taux globaux de mortalité

De 2004 à 2008, chez le groupe des 1 à 19 ans dans l'Inuit Nunangat, le TMNA était de 188,0 décès pour 100 000 années-personnes à risque; comparativement, le taux était de 35,3 décès pour 100 000 années-personnes à risque dans le reste du Canada (tableau 2). Pour les deux populations, ces TMNA représentaient une baisse par rapport à la période de 1994 à 1998, durant laquelle les taux étaient de 210,1 décès pour 100 000 années-personnes à risque dans l'Inuit Nunangat et de 44,7 dans le reste du Canada. Étant donné cette baisse

simultanée des TMNA, les rapports de taux comparant les enfants et les adolescents de l'Inuit Nunangat à ceux du reste du Canada n'ont pas varié de manière significative au cours des deux périodes.

Les TMNA globaux étaient élevés dans les sous-régions de l'Inuit Nunangat. Par exemple, durant la période de 2004 à 2008, les taux étaient de 152,5 décès pour 100 000 années-personnes à risque au Nunavut, de 307,8 au Nunavik et de 269,1 au Nunatsiavut. Les taux pour la région désignée des Inuvialuit n'ont pas été calculés parce que les chiffres étaient trop faibles.

Causes de décès

Maladies transmissibles

Les maladies transmissibles sont des affections telles que la tuberculose et les infections respiratoires. De 2004 à 2008, le TMNA dû aux maladies transmissibles chez le groupe des 1 à 19 ans était de 35,6 décès pour 100 000 années-personnes à risque dans l'Inuit Nunangat, comparativement à 9,9 ailleurs au Canada (tableau 3). Le rapport de taux n'avait presque pas varié depuis 1994 à 1998, demeurant autour de 3,6 (tableau 4).

Maladies non transmissibles

Les maladies non transmissibles sont des infections telles que le cancer, les anomalies congénitales et les affections neurologiques. De 2004 à 2008, le TMNA lié aux maladies non transmissibles chez les enfants et les adolescents était de 22,4 décès pour 100 000 années-personnes à risque dans l'Inuit Nunangat et de 12,0 ailleurs au Canada. Depuis 1994 à 1998, le TMNA lié aux maladies non transmissibles a baissé tant dans l'Inuit Nunangat que dans le reste du Canada, si bien que le rapport de taux est demeuré relativement constant, de l'ordre de 2,0, au cours de la période.

Traumatismes

Ce sont les traumatismes qui contribuaient le plus à la mortalité des enfants et des adolescents en général, rendant compte d'une part nettement plus importante des décès dans l'Inuit Nunangat que dans le reste du Canada, soit 64 % par opposition à 36 % de 2004 à 2008 (données non présentées). Le TMNA tous traumatismes confondus était de 115,3 décès pour 100 000 années-personnes à risque dans l'Inuit Nunangat, comparativement à 10,9 ailleurs au Canada.

Les décès par traumatisme *non intentionnel* sont ceux ne comportant

Taux de mortalité chez les enfants et les adolescents vivant dans l'Inuit Nunangat, 1994 à 2008 • Travaux de recherche

Tableau 3

Taux de mortalité normalisés selon l'âge (TMNA) pour 100 000 années-personnes à risque, selon le sexe et la cause de décès, population de 1 à 19 ans, Canada[†] et Inuit Nunangat, 1994 à 1998 et 2004 à 2008

Sexe / cause de décès	1994 à 1998						2004 à 2008					
	Canada			Inuit Nunangat			Canada			Inuit Nunangat		
	TMNA	Intervalle de confiance à 95 % de à		TMNA	Intervalle de confiance à 95 % de à		TMNA	Intervalle de confiance à 95 % de à		TMNA	Intervalle de confiance à 95 % de à	
Les deux sexes - Toutes causes confondues	44,7	44,0	45,4	210,1	182,6	241,7	35,3	34,7	35,9	188,0	163,9	215,7
<i>Groupe I : Affections transmissibles</i>	9,4	9,1	9,7	34,3	24,5	48,0	9,9	9,6	10,3	35,6	25,6	49,3
Infectieuses et parasitaires	1,0	0,9	1,1	5,2	2,1	12,4	0,8	0,7	0,9	9,1	4,8	17,6
<i>Groupe II : Affections non transmissibles</i>	15,7	15,3	16,1	36,3	26,0	50,6	12,0	11,7	12,4	22,4	14,8	33,7
Anomalies congénitales	6,9	6,6	7,2	16,4	10,0	26,9	4,7	4,5	5,0	11,5	6,5	20,2
<i>Groupe III : Traumatismes</i>	15,5	15,1	15,9	109,6	89,9	133,7	10,9	10,6	11,2	115,3	97,1	136,9
Non intentionnels	11,2	10,9	11,6	46,8	34,7	63,2	7,8	7,5	8,0	40,4	30,0	54,4
Accidents de circulation	6,6	6,3	6,8	9,6	5,0	18,5	4,3	4,1	4,5	7,7	3,8	15,5
Noyades	1,0	0,9	1,1	x	...	...	0,7	0,6	0,8	7,4	3,7	14,8
Intentionnels	4,2	4,0	4,4	62,8	48,2	81,8	3,1	3,0	3,3	74,9	60,7	92,5
Auto-infligés	3,3	3,1	3,5	58,5	44,5	77,0	2,2	2,1	2,3	72,1	58,2	89,3
Arme à feu	0,8	0,7	0,9	16,1	9,5	27,1	0,2	0,1	0,2	9,5	5,2	17,1
Pendaison/suffocation	1,8	1,7	2,0	41,3	29,8	57,3	1,6	1,5	1,7	60,9	48,2	76,9
Garçons - Toutes causes confondues	53,2	52,2	54,2	258,2	215,9	308,8	41,7	40,7	42,6	244,5	206,6	289,5
<i>Groupe I : Affections transmissibles</i>	10,4	9,9	10,8	40,1	25,8	62,2	10,9	10,4	11,4	40,8	26,6	62,7
Infectieuses et parasitaires	1,1	0,9	1,2	x	...	...	0,8	0,7	1,0	13,9	6,6	29,2
<i>Groupe II : Affections non transmissibles</i>	16,9	16,3	17,5	41,3	26,6	64,2	13,2	12,7	13,7	18,8	10,1	35,0
Anomalies congénitales	7,5	7,2	7,9	22,7	12,5	41,0	4,9	4,6	5,2	12,8	6,1	27,0
<i>Groupe III : Traumatismes</i>	20,9	20,3	21,5	147,2	115,6	187,4	14,5	14,0	15,0	163,5	133,5	200,3
Non intentionnels	14,8	14,3	15,3	68,1	47,9	97,0	10,3	9,9	10,7	58,2	41,1	82,4
Accidents de circulation	8,3	7,9	8,7	16,8	8,4	33,7	5,5	5,2	5,8	11,6	5,2	25,8
Noyades	1,5	1,3	1,7	x	...	...	1,1	1,0	1,3	12,8	6,1	27,0
Intentionnels	6,1	5,8	6,5	79,1	56,8	110,2	4,2	4,0	4,5	105,3	82,0	135,1
Auto-infligés	5,0	4,7	5,3	77,2	55,2	108,0	2,9	2,7	3,1	101,6	78,9	131,0
Arme à feu	1,5	1,3	1,6	22,7	12,2	42,1	0,4	0,3	0,4	18,7	10,3	33,8
Pendaison/suffocation	2,6	2,4	2,9	54,5	36,5	81,4	2,0	1,8	2,2	81,3	61,2	108,0
Filles - Toutes causes confondues	35,7	34,9	36,6	161,2	128,6	202,0	28,6	27,8	29,4	129,5	102,2	164,2
<i>Groupe I : Affections transmissibles</i>	8,3	7,9	8,8	28,4	16,8	48,1	8,8	8,4	9,3	30,1	18,1	50,0
Infectieuses et parasitaires	0,9	0,8	1,1	x	...	...	0,7	0,6	0,9	x	...	...
<i>Groupe II : Affections non transmissibles</i>	14,3	13,8	14,9	31,2	18,8	51,9	10,9	10,4	11,4	26,1	15,1	44,9
Anomalies congénitales	6,2	5,8	6,6	10,2	4,2	24,5	4,5	4,2	4,9	10,1	4,2	24,3
<i>Groupe III : Traumatismes</i>	9,8	9,3	10,2	71,5	50,5	101,1	7,1	6,7	7,4	65,6	47,5	90,6
Non intentionnels	7,5	7,2	7,9	25,3	14,4	44,7	5,1	4,8	5,4	22,0	12,5	38,8
Accidents de circulation	4,7	4,5	5,1	x	...	...	3,1	2,9	3,3	x	...	...
Noyades	0,5	0,4	0,7	x	...	...	0,3	0,2	0,4	x	...	...
Intentionnels	2,2	2,0	2,4	46,1	29,7	71,5	2,0	1,8	2,2	43,6	29,4	64,5
Auto-infligés	1,5	1,3	1,6	39,5	24,5	63,5	1,5	1,3	1,6	41,6	27,9	62,1
Arme à feu	0,1	0,1	0,2	x	...	...	x	...	...	x	...	...
Pendaison/suffocation	1,0	0,9	1,1	27,9	15,8	49,1	1,2	1,1	1,3	39,9	26,5	60,1

[†] résidents de l'Inuit Nunangat non compris

... n'ayant pas lieu de figurer

x confidentiel en vertu des dispositions de la *Loi sur la statistique*

Source : Estimations démographiques personnalisées, Division de la démographie, Base de données de la statistique de l'état civil.

aucune intention de faire ou de se faire du mal (collision accidentelle de véhicules à moteur, noyade accidentelle). Les décès par traumatisme *intentionnel* comprennent les suicides (décès auto-infligés) et les homicides.

De 2004 à 2008, dans l'Inuit Nunangat, les TMNA étaient de 40,4 décès par traumatisme *non intentionnel* et de 74,9 décès par traumatisme *intentionnel* pour 100 000 années-personnes à risque. Les taux

étaient beaucoup plus faibles ailleurs au Canada, et ils étaient plus élevés pour les traumatismes *non intentionnels* (7,8) que pour les traumatismes *intentionnels* (3,1). Depuis 1994 à 1998, les rapports

Taux de mortalité chez les enfants et les adolescents vivant dans l'Inuit Nunangat, 1994 à 2008 • Travaux de recherche

Tableau 4
Rapport des taux de mortalité normalisés selon l'âge, selon le sexe et la cause de décès, population de 1 à 19 ans, Inuit Nunangat comparé au Canada[†], 1994 à 1998 et 2004 à 2008

Sexe / cause de décès	1994 à 1998			2004 à 2008		
	Rapport de taux	Intervalle de confiance à 95 %		Rapport de taux	Intervalle de confiance à 95 %	
		de	à		de	à
Les deux sexes - Toutes causes confondues	4,7	4,1	5,4	5,3	4,6	6,1
<i>Groupe I : Affections transmissibles</i>	3,7	2,6	5,1	3,6	2,6	5,0
Infectieuses et parasitaires	5,2	2,1	12,5	11,7	6,0	22,8
<i>Groupe II : Affections non transmissibles</i>	2,3	1,7	3,2	1,9	1,2	2,8
Anomalies congénitales	2,4	1,5	3,9	2,4	1,4	4,3
<i>Groupe III : Traumatismes</i>	7,1	5,8	8,7	10,6	8,9	12,6
Non intentionnels	4,2	3,1	5,6	5,2	3,9	7,0
Accidents de circulation	1,5	0,8	2,8	1,8	0,9	3,6
Noyades	x	...	...	10,1	5,0	20,5
Intentionnels	14,9	11,4	19,4	24,1	19,4	29,9
Auto-infligés	17,8	13,5	23,6	32,8	26,2	40,9
Arme à feu	19,6	11,5	33,4	51,3	27,4	96,1
Pendaison/suffocation	22,5	16,1	31,5	38,0	29,8	48,5
Garçons - Toutes causes confondues	4,9	4,1	5,8	5,9	5,0	7,0
<i>Groupe I : Affections transmissibles</i>	3,9	2,5	6,0	3,7	2,4	5,7
Infectieuses et parasitaires	x	...	...	16,9	7,9	36,0
<i>Groupe II : Affections non transmissibles</i>	2,4	1,6	3,8	1,4	0,8	2,7
Anomalies congénitales	3,0	1,7	5,5	2,6	1,2	5,5
<i>Groupe III : Traumatismes</i>	7,0	5,5	9,0	11,3	9,2	13,8
Non intentionnels	4,6	3,2	6,6	5,6	4,0	8,0
Accidents de circulation	2,0	1,0	4,1	2,1	0,9	4,7
Noyades	x	...	...	11,5	5,4	24,4
Intentionnels	12,9	9,2	18,1	25,0	19,3	32,4
Auto-infligés	15,4	10,9	21,7	35,0	26,9	45,6
Arme à feu	15,5	8,3	29,2	52,4	28,0	98,2
Pendaison/suffocation	20,6	13,7	31,1	40,9	30,4	55,0
Filles - Toutes causes confondues	4,5	3,6	5,7	4,5	3,6	5,7
<i>Groupe I : Affections transmissibles</i>	3,4	2,0	5,8	3,4	2,0	5,7
Infectieuses et parasitaires	x	...	...	x	...	...
<i>Groupe II : Affections non transmissibles</i>	2,2	1,3	3,6	2,4	1,4	4,1
Anomalies congénitales	1,6	0,7	4,0	2,2	0,9	5,4
<i>Groupe III : Traumatismes</i>	7,3	5,2	10,4	9,3	6,7	12,9
Non intentionnels	3,4	1,9	6,0	4,3	2,4	7,6
Accidents de circulation	x	...	...	x	...	...
Noyades	x	...	...	x	...	...
Intentionnels	20,8	13,3	32,5	22,2	14,8	33,3
Auto-infligés	27,2	16,7	44,3	28,4	18,8	43,1
Arme à feu	...	...	...	...	...	...
Pendaison/suffocation	28,3	15,8	50,7	33,4	21,8	51,2

[†] résidents de l'Inuit Nunangat non compris

... n'ayant pas lieu de figurer

x confidentiel en vertu des dispositions de la *Loi sur la statistique*

Source : Estimations démographiques personnalisées, Division de la démographie, Base de données de la statistique de l'état civil.

de taux n'avaient pas évolué de manière significative.

Chez les enfants et les adolescents de l'Inuit Nunangat ainsi que du reste du Canada, la majorité des décès par traumatisme *intentionnel* étaient des

décès auto-infligés, c'est-à-dire des suicides; les TMNA par homicide ne peuvent pas être publiés en raison des nombres de décès très faibles. Les suicides représentaient une part beaucoup plus importante des décès chez

les jeunes de l'Inuit Nunangat qu'ailleurs au Canada, soit 40 % par opposition à 8 %¹⁵⁻¹⁸.

Entre 1994 à 1998 et 2004 à 2008, le taux de suicide des filles ou des jeunes femmes de l'Inuit Nunangat était d'environ 40 décès pour 100 000 années-personnes à risque, tandis qu'il était de l'ordre de 2 décès pour 100 000 années-personnes à risque dans le reste du Canada. Les rapports de taux révèlent que les taux de suicide chez les filles et les jeunes femmes de l'Inuit Nunangat sont plus de 20 fois plus élevés que dans le reste du Canada.

Chez les garçons et les jeunes hommes de l'Inuit Nunangat, le taux de suicide était de 77,2 décès pour 100 000 années-personnes à risque de 1994 à 1998 et de 101,6 de 2004 à 2008, taux qui ne sont pas statistiquement différents. En revanche, chez les garçons et les jeunes hommes du reste du Canada, le taux de suicide a baissé considérablement, passant de 6,1 à 4,2 décès pour 100 000 années-personnes à risque. Par conséquent, le rapport des taux de suicide est passé de 15 à 35.

Entre 1994 à 1998 et 2004 à 2008, le pourcentage de suicides par pendaison/suffocation a augmenté chez les enfants et les adolescents de l'Inuit Nunangat (passant de 70 % à 85 %) ainsi que dans le reste du Canada (passant de 55 % à 72 %). Les rapports de taux indiquent que le taux de suicide par pendaison/suffocation était 38 fois plus élevé et le taux de suicide par arme à feu, 51 fois plus élevé dans l'Inuit Nunangat qu'ailleurs au Canada.

Discussion

Depuis 1994 à 1998, les taux de mortalité chez les jeunes de 1 à 19 ans ont diminué dans l'Inuit Nunangat, mais ils ont baissé aussi dans le reste du Canada. Par conséquent, les rapports de taux montrent que ceux observés dans l'Inuit Nunangat sont demeurés cinq fois plus élevés tout au long de la décennie.

L'écart le plus important est celui constaté pour les traumatismes, les rapports de taux de 2004 à 2008 indiquant

Ce que l'on sait déjà sur le sujet

- L'espérance de vie à la naissance des résidents de l'Inuit Nunangat est de 6 à 11 ans plus courte que celle des habitants du reste du Canada.
- En 2006, le taux global de mortalité des résidents de l'Inuit Nunangat était deux fois plus élevé que celui observé pour l'ensemble du Canada.

Ce qu'apporte l'étude

- L'étude fournit une comparaison des taux de mortalité par cause détaillée de décès chez les enfants et les adolescents de 1 à 19 ans vivant dans l'Inuit Nunangat et dans le reste du Canada pour deux périodes de cinq ans : 1996 (1994 à 1998) et 2006 (2004 à 2008).
- Les taux de mortalité normalisés selon l'âge étaient plus élevés chez les enfants et les adolescents de l'Inuit Nunangat que chez ceux du reste du Canada, tant de 1994 à 1998 que de 2004 à 2008.
- Les traumatismes rendaient compte de la composante la plus importante de la mortalité chez les enfants et les adolescents de l'Inuit Nunangat.
- De 2004 à 2008, les taux de suicide normalisés selon l'âge étaient jusqu'à 30 fois plus élevés chez les enfants et les adolescents de l'Inuit Nunangat que chez ceux du reste du Canada.

que le taux était dix fois plus élevé chez les enfants et les adolescents de l'Inuit Nunangat que chez ceux du reste du Canada.

De 2004 à 2008, les enfants et les adolescents de l'Inuit Nunangat étaient plus de 30 fois plus susceptibles de

mourir par suicide que ceux du reste du Canada. De même, des taux de suicide élevés ont été signalés pour l'ensemble de la population des régions inuites^{19,20}. La moitié des décès survenus chez les jeunes de l'Inuit Nunangat étaient des suicides, comparativement à environ 10 % dans le reste du Canada.

Les rapports de taux les plus élevés sont ceux calculés pour les traumatismes, mais des écarts entre les taux de mortalité se dégagent aussi pour les maladies transmissibles. De 2004 à 2008, les enfants et les adolescents de l'Inuit Nunangat étaient 3,6 fois plus susceptibles d'être emportés par une maladie transmissible que ceux vivant ailleurs au Canada, constatation qui concorde avec d'autres données²¹. En outre, tout au long de la décennie, les enfants et les adolescents de l'Inuit Nunangat étaient environ deux fois plus susceptibles de mourir d'une maladie non transmissible que ceux vivant dans le reste du Canada.

Dans l'ensemble, aussi bien dans l'Inuit Nunangat que dans le reste du Canada, les TMNA étaient plus faibles chez les filles et les jeunes femmes que chez les garçons et les jeunes hommes.

Limites

Bien que l'emploi d'enregistrements de décès nationaux pour calculer les taux de mortalité dans l'Inuit Nunangat soit un point fort de la présente étude, cette source de données présente des limites intrinsèques. Comme les données de la statistique de l'état civil ne contiennent pas d'identificateurs des Inuits, l'analyse a été menée selon une approche géographique pour produire les taux de mortalité pour les régions inuites plutôt que pour la population inuite proprement dite. Donc, les taux présentés ici ne sont pas représentatifs de l'ensemble des Inuits au Canada.

En outre, les enregistrements de données de l'état civil ne contiennent que la cause initiale du décès, alors que certains décès pourraient avoir de multiples causes initiales.

Les taux de mortalité calculés pour les jeunes vivant dans l'Inuit Nunangat sont fondés sur de petites populations et de très petits nombres de décès. Les intervalles de confiance sont larges et se chevauchent souvent. Par conséquent, des écarts qui paraissent grands peuvent n'être fondés que sur quelques événements, de sorte que des variations qui semblent importantes ne sont pas significatives. En fait, les petits nombres de décès ont empêché de calculer séparément les TMNA par cause de décès pour les quatre régions de l'Inuit Nunangat faisant l'objet d'une revendication territoriale, et le nombre de décès dans la région désignée des Inuvialuit est tellement faible que des TMNA distincts n'ont pas pu être calculés.

Conclusion

L'analyse montre que les taux de mortalité chez les enfants et les adolescents sont plus élevés dans l'Inuit Nunangat que dans le reste du Canada. De 2004 à 2008, le taux global de mortalité était environ cinq fois plus élevé dans l'Inuit Nunangat, écart qui persiste depuis le milieu des années 1990. Les décès par traumatisme auto-infligé rendent compte de la part la plus importante de la mortalité chez les jeunes vivant dans l'Inuit Nunangat. ■

Références

1. R. Garner, G. Carrière et C. Sanmartin, « La santé des adultes chez les Premières nations vivant hors réserve, les Inuits et les Métis au Canada : l'incidence du statut socioéconomique sur les inégalités en matière de santé », *Série de documents de travail de la recherche sur la santé* (Statistique Canada, n° 82-622-X, No. 004, au catalogue), Ottawa, Statistique Canada, 2010.
2. Z.C. Luo, S. Senécal, F. Simonet *et al.*, « Birth outcomes in the Inuit-inhabited areas of Canada », *Canadian Medical Association Journal*, 182, 2010, p. 235-242, doi:10.1503/cmaj.082042.
3. P.A. Peters, « Shifting transitions: health inequalities in Inuit Nunangat in perspective », *Journal of Rural and Community Development*, 7(1), 2012, p. 35-58.
4. Statistique Canada, *Les Inuits au Canada : divers résultats du Recensement de 2006*, Ottawa, Statistique Canada, 2008, disponible à l'adresse <http://www.statcan.gc.ca/pub/11-008-x/2008002/article/10712-fra.htm> (consulté le 27 juillet 2011).
5. R. Wilkins, S. Uppal, P. Finés *et al.*, « Espérance de vie dans les régions où vivent les Inuits au Canada, 1989 à 2003 », *Rapports sur la santé*, 19(1), 2008, p. 7-20.
6. Statistique Canada, « Tableau 102-0704 – Mortalité, selon certaines causes de décès (CIM-10) et le sexe, moyenne de cinq ans, Canada et régions inuites, aux 5 ans », *CANSIM* (base de données), 2010 (consulté le 6 février 2012).
7. A. Bélanger et S. Gilbert, « La fécondité des immigrantes et de leurs filles nées au Canada », *Rapport sur l'état de la population au Canada* (Statistique Canada, n° 91-209-XIF au catalogue), Ottawa, Statistique Canada, 2003.
8. D. Kindig, « Understanding population health terminology », *The Milbank Quarterly*, 85, 2007, p. 139-161.
9. S. Charron, C. Penney et S. Senécal, « Les crimes déclarés par la police dans l'Inuit Nunangat », *Série de documents de recherche sur la criminalité et la justice* (Statistique Canada, n° 85-561-MWF00 au catalogue), Ottawa, Statistique Canada, 2010.
10. A.D. Lopez, C.D. Mathers, M. Ezzati *et al.*, *Global Burden of Disease and Risk Factors*, Oxford University Press and The World Bank, New York, 2006.
11. P.A. Peters, « Causes and contributions to differences in life expectancy for Inuit Nunangat and Canada, 1994-2003 », *International Journal of Circumpolar Health*, 69, 2010, p. 66-77.
12. Statistique Canada, *Tableaux inuits du recensement* (Statistique Canada, n° 89-636-x 2008, No. 1, au catalogue), Ottawa, Statistique Canada, 2008, disponible à l'adresse <http://www.statcan.gc.ca/pub/89-636-x/89-636-x2008001-fra.htm> (consulté le 27 juillet 2011).
13. C.L. Chiang, *The Life Table and Its Applications*, Malabar, Robert E. Kreiger Publishing, 1984.
14. M. Spiegelman, *Introduction to Demography*, Revised Edition, Cambridge Massachusetts, Harvard University Press, 1968.
15. L.J. Kirmayer, « Suicide among Canadian Aboriginal peoples », *Transcultural Psychiatry*, 31(1), 1994, p. 3-58.
16. L.J. Kirmayer, M. Malus et L.J. Boothroyd, « Suicide attempts among Inuit youth: a community survey of prevalence and risk factors », *Acta Psychiatrica Scandinavica*, 94, 1996, p. 8-17.
17. L.J. Kirmayer, L. Boothroyd et S. Hodgins, « Attempted suicide among Inuit youth: psychosocial correlates and implications for prevention », *Canadian Journal of Psychiatry*, 43, 1998, p. 816-822.
18. L. Boothroyd, L. Kirmayer, S. Spreng *et al.*, « Completed suicides among the Inuit of northern Quebec, 1982-1996: a case control study », *Canadian Medical Association Journal*, 165(6), 2001, p. 749-755.
19. A. Macaluaq, P. Orr, S. Macdonald *et al.*, « Mortality in the Kivalliq region of Nunavut, 1987-1996 », *International Journal of Circumpolar Health*, 63(Suppl 2), 2004, p. 80-85.
20. Inuit Tapiriit Kanatami, *Health Indicators of Inuit Nunangat within the Canadian Context 1994-1998 and 1999-2003*, Ottawa, Inuit Tapiriit Kanatami, 2010.
21. P. Bjerregaard, T.K. Young, E. Dewailly et S.O.E. Ebbesson, « Indigenous health in the Arctic: an overview of the circumpolar Inuit population », *Scandinavian Journal of Public Health*, 32, 2004, p. 390-395.